Polish Office Girl Becomes Unwilling Member Of Horny Japanese Cast

By NICHOLAS LILLITOS

WARSAW, Poland. — When fair-haired Barbara Kozaronek, an attractive Polish office girl, purchased a ticket to see Japanese avant garde theater, she was quite prepared to witness something unusual.

But by the time the performance got going, 21-year old Barbara says, she was positively shocked.

Some of her clothes were ripped off, her trousers were torn, bra strap broken and body bruised, according to court testimony. Nobody in the audience bothered to answer her screams for help because they thought it was part of the show, witnesses said.

These and other allegations that a member of the Japanese cast physically attacked Miss Kozaronek have been made before a Warsaw court.

The highly unusual case in this Communist capital has generated considerable interest in the Polish press.

Miss Kozaronek is claiming 10,000 zlotys, about $500, moral damages in a civil suit against the "Rozmaitosci" Warsaw Theater and the play's organizers.

Absent from the hearings is the girl's alleged attacker. Although not named, he has since left Poland with the Japanese company identified in court as Tenjo Sajiki Troupe of Tokyo.

Witnesses have testified the entire play was held in darkness, except for flashes of a spotlight and the burning of matches and candles.

The Japanese actors, the court was told, jumped several times from the stage to run up and down the aisles.

One of them approached Miss Kozaronek, witnesses allege, and began tearing off her clothes. The incident lasted about five minutes.

Counsel for Miss Kozaronek have produced medical certificates stating that she suffered bruises and extreme shock.

No one was sure of the attacker's identity because the actors wore masks in the darkness. The police were apparently not informed.

Giving evidence, Barbara Zetelman, 22, a friend of the plaintiff, said: "The man who attacked my friend was perhaps drugged. I, myself, was paralyzed with fear and I asked people in the neighboring seats to help."

"They told me not to worry: it was probably planned that way. Another man said my friend was probably an actress, a guest performing as a victim of assault.

"The Japanese actor tore off her pullover and then started pulling off her bra. He broke the straps and also tore her trousers. She tried to defend herself, but it was not easy."

Asked by the judge to describe how the incident ended, Miss Zetelman said:

"After Miss Kozaronek was partially undressed, they put the spotlight on us. Then, another artist came, said something to the attacker who then went away. We left the theater hall at once. The plaintiff was sobbing, shocked.

"We went to the director. He gave her some pills. After some time, I took her home."

The director of the theater, Andrzej Jarecki, said he paid Miss Kozaronek several hundred zlotys for the destroyed garments but denies moral responsibility.

"Why should we be regarded as responsible?" Jarecki asked the court. "We were polite to the plaintiff, we tried to give her satisfaction by apologizing and covering the material loss."

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXVIII 17 TUESDAY, MARCH 5, 1974 Toronto, Ont.

Report On An Asian Journey

By Bill Hosokawa

REPORT ON AN ASIAN JOURNEY. — A few weeks ago the Washington Post published a lengthy report by Don Oberdorfer, its highly capable Tokyo correspondent, who was one of five non-Japanese newspapermen to cover Prime Minister Kakuei Tanaka's tour of Southeast Asia in January. Oberdorfer's observations should be of more than passing interest to those who are concerned about Japan's deteriorating external image and the possible effect it may have on Japanese Americans.

Oberdorfer began his report with a personal experience in Indonesia. He had been watching an angry mob of youths tearing down signs advertising Japanese products when he was suddenly accosted. A young man demanded to know what Oberdorfer was doing. "I'm a journalist from the United States, America," Oberdorfer replied. The tension ebbed. "America okay," grinned the young men in the circle around Oberdorfer. They added with fire in their eyes, "Japan no good, Japan no good."

"How strangely the words fall upon the ears of one who has become accustomed to protests against the United States," Oberdorfer writes. Although Oberdorfer is black-haired, no one would mistake him for a Japanese that Oberdorfer had to explain that he is an American. How much success would a Nisei newspaperman have had if he had been in Oberdorfer's shoes?

* * *

More to the point, however, is Oberdorfer's report on the Japanese failure to win friends and influence people in Southeast Asia. In Kuala Lumpur a Malaysian told Oberdorfer about the Japanese busnissmen in that country: "There is a box around them, an invisible wall that only other Japanese can penetrate." Oberdorfer writes: "He was sitting over endless cups of coffee in a hotel restaurant, musing over the arrival and departure of the Japanese press corps at a pool-side luncheon given by Malaysia. Nearly all the Japanese newsmen came stiffly wearing coats and ties. They filed in together, sat together and left together on their bus. Malaysians were not invited to the dinner given to the visiting press by the Japanese embassy (local people rarely were, anywhere along the way). To many, the Japanese seemed not only foreign but alien, mysterious and powerful.

"In this toast at the state dinner for Tanaka, Prime Minister Tun Abdul Razak broached the problem tactfully yet unmistakably. He said, 'We welcome the participation of Japanese business and industrial interests in the economic life of this country. We would like to welcome them not as strangers but as friends, who will feel free to mix and move among us. We would like to see them not as an alien or isolated group in our midst but as part of the general community. . ."

In Jakarta, Oberdorfer talked to a Japanese businessman who lamented: "We Japanese have troubles wherever we go — in Europe, America or in Asia." Oberdorfer's observation is: "Part of the difficulty is an insular mentality which seems not to com-

(Cont. on P. 2)

Prized Jpnz. Puppet Is Stolen In N.Y. Tour

NEW YORK. — Three puppets, designated national treasures by the Japanese government, were stolen in New York recently from Japan's Awaji puppet group.

Police said the puppets, among 14 used by the group on a two-month U.S. tour, were discovered missing from a charter bus used to transport the 14-member troupe and its equipment.

A spokesman said that shortly before the theft was discovered, the bus had been involved in a minor collision with a cab in East Harlem and was left unoccupied for about 30 minutes by the driver, while he filed an accident report with police.

The driver then returned to the bus and picked up the troupe at Carnegie Hall, where they had given a demonstration that did not involve use of the puppets.

The theft was discovered a short time later.

The missing puppets included a four-foot high black horse and two Japanese characters each three-foot high and without heads, which were stored in a separate box.

Toru Kanazawa, general manager of a travel agency that booked the U.S. tour, said the puppets were insured for $1000 each. The group has offered a reward for their return "with no questions asked," he said.

Also missing along with the puppets, packed in two 75-pound crates, were four masks and costumes used by the troupe.

The members conclude their U.S. tour with a performance in Honolulu on Mar. 31.

Radio Blurb Gets Japanese American Group Angry

SAN FRANCISCO. — A radio commercial now on the Northern Calif. airwaves has received sharp criticism from the National Headquarters of the Japanese American Citizens League.

"We are asking Bay Area radio stations to refuse air time to this offensive commercial spot and strongly urging Chrysler Plymouth Corportation and Young & Rubicam, Inc., creators of the commercial, to withdraw it from further circulation," it was announced by David Ushio, National Executive Director of JACL.

The commercial utilizes the voice of a man speaking English with a "contrived and exaggerated Japanese accent," Ushio said. As the narrator points out the superior value of the Plymouth Duster over some of the small Japanese imports, his voice transforms into a deeper, unaccented American one.

"I am personally appalled by the fact that two organizations of the magnitude of the Chrysler Corporation and Young & Rubicam, Inc. would condone the ridicule of ethnic characteristics in the interest of securing sales," Ushio said.

The JACL national offices have received a number of calls and letters from individuals expressing their indignation and outrage at the commercial.

"The dangers of racial stereotyping are well known to Japanese Americans. It was the perpetration of this very type of adverse and inaccurate portrayals that helped to imprison 110,000 persons of Japanese ancestry in America during World War II," Ushio pointed out.

In a letter to the offices of Young & Rubicam, Ushio wrote in part:

". . . What may pass as humor to some, cuts deeply and painfully to others. This is the category into which we feel your commercial falls. One who is sensitive to the long history of prejudice and discrimination suffered by the Japanese Americans would understand the indignant response."

JACL is a national human rights and educational organization headquartered in San Francisco. In the 40 years since the organization began, it has grown to include 96 chapters in 33 states. The present national membership totals almost 30,000.

K. Nakamura Show At McLaughlin

TORONTO. — The Robert McLaughlin Gallery is presenting a major exhibition of the art of Kazuo Nakamura from April 2nd to 28th, 1974.

The exhibition consists of 58 paintings covering all phases of Nakamura's work from 1951 to 1974 with emphasis on his most recent series involving concepts of space, time and motion.

The exhibition opens in Oshawa on Tuesday evening, April 2nd at 8.30 p.m. It has been organized by Kay Woods and will be circulated for a year by the Robert McLaughlin Gallery, going to Montreal, London, Halifax, St. Catharines and Kingston.

This important presentation of Kazuo Nakamura's work should be of interest to the viewing public. We wish to extend to you an invitation to attend the opening on April 2nd.

Pachinko: Half Pinball, Half Slot

TOKYO. — What's half pinball machine, half slot machine and mostly luck?

It's pachinko, Japan's answer to the question of how to relax after a frantic day in a hot, noisy office crowded with dozens of people, each thinking only of making money.

Which is odd, because pachinko is a frantic game, played in a hot, noisy room crowded with dozens of people, each thinking only of making money.

The Japanese themselves disagree on the origins of this national preoccupation, other than being sure it started in Nagoya, a large industrial city 160 miles west of Tokyo. Beyond that, all they can agree on is that pachinko is one of the handier ways of escaping for a few hours from the tight web of Japanese society, which has a place for everyone and everyone in his place.

The game is deceptively simple. You get 33 small steel balls for 36 cents, drop them in a tray and fire them into what looks like a vertical pinball machine about 18 inches high. A winning shot gets you more balls and balls exchange for pizes or, where gambling is legal, small amounts of money.

All this is conducted amidst a thick cigarette haze and dizzying noise — clicks and rings from the machines and loudspeaker music that matches the rhythm of the game, like the Japanese navy's World War II marching song. Nobody talks much — they're all too busy staring at the machines.

True pachinko addicts are a finicky lot.

They won't play unless they think they have a good shot at winning, so a pachinko parlor that gets a reputation for having tough machines might just as well close up and turn itself into a raw fish snack shop.

Because the word about a good machine gets around faster than you can say "revalue the yen," there is a scramble for the best ones when the parlors open. And because unpopular machines are ignored, they have to be replaced every couple of months or so.

Really high class pachinko parlors pet all new machines every few months, an event that is advertised much as would be discovery of a cure for the common cold. People fight to get in.

Pachinko parlors are invariably on the ground floors of buildings, and always have lots of broad windows. All good pachinko addicts are certain that machines near a door or window play better than those at the back of the parlor.

A regular knows to pick a machine with a full ashtray. That shows someone spent some time there, and he wouldn't have done that if the machine was a loser.

Serious pachinkors also prefer playing on rainy days. Humidity in the air warps the machine's wooden backboard slightly, increasing its slant and giving a faster game with more chances of dropping the ball into the right hole. Playing with several hundred balls at once — instead of just a few as amateurs do — has the same result, the weight of balls inside the machine throwing it off just enough.

Some people are actually reputed to make their living at the game, either selling the prizes or collecting plenty of jackpots in districts where you can trade in the balls for money.

Daytime is the housewives' pachinko hour, with the parlors doubling as tea klatches after the shopping's done.

Parlors aren't supposed to allow players under 18 years old, but a lot seem to arrive in the late afternoon when school lets out.

Early evening is the time for the "sarari man," or salary man, Japan's epithet for the white collar worker, stopping off for some high-pressure relaxation on the way home. And then the parlors ease off into the evening's night club and street stroll crowd, which keeps the balls pachinking until the wee hours.

Support with your J.C.C.C. MEMBERSHIP

$1000 WEEKLY DRAW

FEB. 27th WINNER

MR. JAMES BROWN

SCARBOROUGH, ONT.

NO. 414

MARCH 17. MOVIE

'IT'S TOUGH TO BE A MAN'

JAPANESE CANADIAN CULTURAL CENTRE

123 WYNFORD DRIVE

DON MILLS, ONT.

Buddhism As A Secular Philosophy

By ALLAN BEEKMAN

THE BUDDHA: Buddhist Civilization in India and Ceylon, by Trevor Ling, Scribner's, 287 pp., $10.

According to the author, the great religions of today are the residue of great civilizations of the past. Buddhism began as a set of principles for the reordering of human society. Believers did not conceive of the creed as a means for spiritual salvation; neither did they regard the founder as superhuman nor the instrument of divine revelation.

The founder was born in the town of Kapilavastu, at the foot of the Himalayas, in what is now Nepal, in northeast India. Named Siddhartha, he was of the clan of Gotama — to use the spelling of the author — and son of the leading citizen of the town.

Though later "Buddhist literature magnifies the position of the father (of Siddhartha) to that of a very great king... it is more likely that his father was the elected head of an aristocratic heredity ruling class, having some of the rank, status and prestige of the ruler of a small kingdom, but nothing more."

As the son of a ruler, Siddhartha assimilated concern for the proper administration of government, felt responsibility for human welfare and became inspired to seek means to alleviate individual suffering. After years of search the solution came to him as he meditated beneath a peepul tree at Buddh Gaya — the tree henceforth to be known as a Bo tree or Bodhri tree.

The solution came not as divine revelation, in the ordinary sense of the term, but as a flash of illumination such as came to Charles R. Darwin, on his daily walk, after years of study and research into the cause of natural selection. Because Siddhartha had achieved enlightenment, his followers conferred on him the title Buddha, which means "enlightened." But they regarded him neither as saint nor priest but as a shramana, a philosopher who not only understands phenomena but who strives to reorder and improve what he has come to understand.

By Birth, training and conviction, the Buddha was able to deal with monarchs of his day as equals. The urban courts of such supporters became the forums from which he expounded his principles for the reordering of society.

The author points out that to flourish, Buddhism needs the patronage of the ruler, the devotion of a Buddhist order (sangha) and the support of the populace. A dramatic manifestation of the efficacy of this triangular substructure occurred in the regime of the Emperor Ashoka not only made of India a Buddhist state, he sent his son to Ceylon to introduce Buddhist civilization there.

The triangular support became manifest in Japan when Prince Shotoku, in 594 A.D., promulgated an imperial ordinance to support and urge the development of the Three Treasurers: the Buddha, the Truth (dharma) and the Brotherhood (sangha). But by this time, more than 11 centuries after Siddhartha had achieved enlightenment, the Mahayana form of Buddhism, entering Japan through China and Korea, had buried the secular nature of the original teachings beneath theistic accretions: believers regarded the Buddha as a transcendant, eternal being.

Japanese Buddhists reconcile their belief in the Mahayana with original Buddhist teaching by regarding Mahayana as growing from heightened insight into a Buddhism that meantime had been further developing in response to different situations. But the author chiefly ascribes the decline and extinction of Buddhism in its native India to its transition from a socio-political philosophy into a religious faith.

In India, when Buddhism became regarded as a religion it collided with the teachings of other religious there. By repudiating the caste system, Buddhism had particularly offended the Brahmans, the priestly caste at the top of the pyramid. When Ashoka forbade the slaughter of animals, he infringed the prerogative of these Brahman guardians of ritual sacrifice. Opposing the rival religion, the Brahmans ultimately triumphed.

Except for a tendency to be repetitious, the book is well-written. The author makes his points. There are notes, bibliography and index.

The New Canadian

A member of Ethnic Press Association of Ontario

Second Class mail No. D-0366

T. UMEZUKI Publisher

English Section Editor K. C. TSUMURA

Japanese Section Editor KEN MORI

SUBSCRIPTION

$7.00 for Six Months

$11.00 a Year

479 QUEEN ST. WEST Toronto, Ont. M5V-2A9

366-5005

CLASSIFIED

Help Wanted

RADIO and electronic technician required immediately for service department at Japan Camera and Electronic Ltd. For interview please apply in person at 16 Lesmill Road (Don Mills & York Mills Rd. area).

CASHIER-CLERK urgently required for Japan Camera and Electronic Centre. Experienced on cash register preferred, but not necessarry. However, applicant must be able to speak English well. For interview, please see Mr. Ariga at 320 Yonge St. (Yonge at Dundas).

SALESCLERKS wanted. We need several poised, mature persons to learn the art of selling duty and tax free merchandise in our airport shops. 40 to 48 hours week but you will be available when company needs you. Starting salary good, but promotions depend on quality of your work. Plenty of room at the top, also cashiering and other functions. If interested call Miss. Gilligan 676-2857 (Toronto).

It is a good policy to have the RIGHT POLICY

Consult

William Wales Ltd. Insurance Agents

2 Carlton St. 10th floor

Toronto 2-A, Ont.

Phone 368-4681

BECAUSE YOU GIVE

SOMEONE WILL LIVE

Now On Sale At The New Canadian

THE JAPANESE AND THE JEWS

By ISAIAH BEN DASAN

A thought-provoking book by a writer who combines an intimate knowledge of the Japanese with remarkable understanding, admiration, and respect for the Jews.

A runaway, best seller in its original Japanese version, Now in English.

Over 1,000,000 copies sold.

$7.50 at The New Canadian, 479 Queen St. W., Toronto 2-B, Ont.

Hosokawa . . .

(Cont. from Page One)

prehend the feelings of other peoples."

Oberdorfer was slightly encouraged by Tanaka's reaction to the hostile demonstrations. "We have to turn misfortune into a blessing," Tanaka told a press conference after returning home. He said Japanese lacked understanding of fellow Asian nations. "Our neighbors hope we will take a meal with them at the same table," he declared. At the opening speech to parliament, he said Japan has much to learn about international dealings and condemned "the exclusive, narrow-minded manner of pursuing national interests" as outdated and possibly dangerous.

The inability of Japanese traders to become part of the community in which they do business also is evident in the United States. Only their relative small numbers in relation to the populations of cities like New York, Los Angeles and San Francisco has minimized the problem so far. But the problem does exist, and it is of no small concern to an American minority which shares the commonality of race and appearance with the businessmen from Japan

733 Danforth Ave., Toronto

Phone Store 463-3426

Home 469-0293

Japanese Food

Deliver Evenings and Saturdays

TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH
St. John's Presbyterian, Broadview at Simpson Ave.
SERVICES:
Sunday: Sunday School and Worship Services 2:00 P.M.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 P.M.
Friday: Young Peoples Christian Fellowship 8:00 P.M.
Phone Contact: Mr. S. Yokota 425-6120, Mr. H. Yoshida 461-1606.

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
701 DOVERCOURT RD.
SUNDAY, MARCH 10, 1974 At 11:30 A.M.
English — Rev. Ken Matsugu
Japanese — Rev. Hiraku Iwai
Children — Church School

TORONTO BUDDHIST CHURCH
SUNDAY, MARCH 10, 1974
10:30 A.M. Sunday Schol
11:00 A.M. Morning Service
2:00 P.M. Japanese Service
918 Bathurst St.
Telephone: 534-4302

Alna
OF TORONTO

• FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Trousers
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

TOM'S TELEVISION & RADIO
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
1055 MIDLAND AVE.
(ORIOLE PLAZA)
SCARBORO Phone 759-1583
Between Eglinton & Lawrence Ave. East,
Repairs To All Makes

When Buying Or Selling A Home
Call: KEN HORI
K. HORI REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Perivale Cres. Phone: 261-5194
Scarborough

SAHOMI TACHIBANA RECITAL
Japanese Classical Dancing
TORONTO BUDDHIST CHURCH
918 Bathurst Street
Saturday, March 16, 1974 Admission:
8:00 P.M. $2.50
Tickets: Toronto Buddhist Church 534-4302
Yosh Suyama 461-2384

TAVERN and RESTAURANT
TASTE OF JAPAN
レストラン 日本の味
FULLY LICENSED
SUKIYAKI
TEMPURA
TATAMI ROOM
ALL MAJOR CREDIT CARDS HONOURED
103 YONGE (Between King & Adelaide)
863-0002

Dates And Doings

J.C. Cultural Centre Is "Tokyo Pavillion"

TORONTO. — With the J.C. Cultural Centre landscaping providing the setting, the Japanese Community will be represented in this year's Metro Caravan, June 21 — July 1. "TOKYO PAVILION", one of the most popular stops in the Metro Caravan tour three years ago, returns in a festive atmosphere of colorful lanterns, decorations and costumes to provide the thousands of anticipated guests, a taste of Japanese food and entertainment.

This will be an eleven-day affair and will be counting on the Community for assistance and ideas. The Committeee-in-charge consists of Mikio Nakamura, Ed Sano, Jim Ura and Dan Washimoto.

* * *

Michi Kadota President Of Vancouver Ikebana

VANCOUVER, B.C. — Mrs. Michi Kadota has been elected President of the Vancouver Ikebana Association for the 1974-76 season. Vice Presidents are Mrs. Kiyoko Boycott and Eleanor Kwan.

The group's meetings will be held at the Jewish Community Centre, 950 West 41st Ave., Vancouver on the third Thursday of every second month starting March 21st at 8 p.m.

The purpose of this association is to introduce Ikebana to the public at large through coordinated activities, while at the same time members can enjoy friendship and stimulation through association with students and instructors of other schools.

Activities include: Vancouver Ikebana Assoc. Annual Show, exhibitions at the P.N.E., Asian Cultural Centre, Van. Garden Club Christmas Show, Nitobe Garden Japanese Tea House, and others.

The group will have many opportunities of special demonstrations by visiting masters from Japan. New members are welcome.

* * *

Japanese Theatrical Woodblock Prints On Display

TORONTO. — An exhibition of some twenty original Japanese woodblock prints will be on display in the theatre foyer of the Metropolitan Toronto Central Library from March 4 to April 13. The 19th century prints, illustrating scenes and actors from the KABUKI theatre, are drawn mainly from the library Theatre Collection.

The KABUKI theatre originated in the early 17th century and was the chief inspiration and indeed the progenitor of the Japanese print which was used as poster and pin-up and was eagerly collected by theatre enthusiasts of the day. Intensely emotional, dramatic in delivery, extravagantly posturing, georgeously costumed — KABUKI has been since its early beginnings an art form of the people. The fantasy of the plots lends itself to exaggerated styles of acting and to spectactle. KABUKI revels in rapid changes of scene, often achieved by the use of the revolving stage (a Japanese invention), and in elaborate, realistically executed sets. The visual effects are enchanced by the brilliance of the costumes, marvels of colour and shape, and by the heavy makeup of the actors that transforms them into the men and women familiar to us from the woodblock prints.

So accurate is the depiction of costume and character in the prints that when a play is revived today, after long absence from the repertory, the old prints depicting the work are consulted as guides to the authentic traditions.

The original prints on display in the Central Library provide a valuable introduction to the colorful world of KABUKI.

Japan's Specialty Shop
Authentic Oriental Gifts
Kimonos & Accessories
Noritake China
463 Eglinton Ave.W.
phone 489-8611

YAKITORI - HOUSE TAVERN
FULLY LICENCED
AUTHENTIC JAPANESE CUISINE
544 Rideau St., Ottawa
Reservation For Ozashiki
Call 233-1850
Yakitori Restaurants Limited

Takara Jewellers
"EAR PIERCING"
By Appointment
Mon. — Friday 9—6, Sat. 9—1.
21 Dundas Sq. Toronto, Suite 1204. Phone 363-0952
Eve. By Appointment
Hiro Kawaguchi, Art Watanabe

Custom Picture Framing
NISHIMURA PICTURE FRAMES
1270 Yonge Street, Toronto 7, Ont.
SOUTH OF WOODLAWN
Tokio Nishimura 923-6877

Buy and Sell Your Home Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE Ltd.
2008 Lawrence Av. East
Scarboro, Ont.
757-5184

Made To Measure
SUITS FOR MEN
C. NOMURA
Phone 694-9553
"Will call on you"
(Within Toronto)

KINO'S MARKET
Red & White Food Store
Slocan City, B.C.
Phone 355-2211

Buy & Sell — Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robt. Owen, Realtor
2685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4501 - Res. 261-2581

DANFORTH SPORTING GOODS
SKATES, HOCKEY EQUIPMENT
SKATES SHARPENED
1202 Danforth Ave.
At Greenwood.
George Fukusaba
463-7400
OPEN FRI. UNTIL 9 P.M.

COUNTER INFLATION BY PLANNED MONEY MANAGEMENT
Income Tax Reduction
Retirement Income
Family Protection
Disability Pay Cheques
Mortgage Redemption
College Tuition Fund
— O —
MITS TANOUYE
NATIONAL LIFE OF CANADA
10 St. Mary St., Toronto
923-0016 447-8904

オンタリオ州の新タキスクレジットの公正割前を受けとつて下さい。

所得税申告者の三人のうち二人まで三億弗クレジットの分け前を受けることになります。

一、所有またはレントしている者（部屋住いおよび寄宿者を含む）は租税クレジットの分け前を受けることになります。

二、所得税を申告する者は販賣税クレジットの分け前を受けることになります。

三、六十五歳以上の者は，恩給者税クレジットの分け前を受けることになります。

あなたは所得税申告をしなければなりません。

新しい紫色オンタリオ・タキス・クレジット書式が添付されています。たとえ所得税を支拂わなくてもあなたは申告しなければなりません。

オンタリオ州のタキス・クレジットの公正な分け前を受け取つて下さい。

オンタリオ州の公正分割タキス・クレジット制度

William G. Davis, Premier,
Arthur Meen, Minister of Revenue

Ontario's fair share TAX CREDIT SYSTEM

もし質問があれば無料でダイアル〇（ゼロ）をまわし，交換手にゼニス八一二〇〇〇を求めて下さい。

メトロ・トロント内の在住者はローカル呼出し，九六五一八四七〇を求めて下さい。

今もよく賣れている

＝宮崎ドクターの自叙傳＝

【リルエット】當地在住の宮崎ドクターは自叙傳『在加五十年』について次の通り本社に先週傳えてきた。

私のブックはいまなおよく賣れておりますし、ビーシー州内の多くの圖書館からの注文も殺到しております。私はいま一部五弗で賣つており、純益はカナダ腎臓財團とリルエット博物館に寄付しています。私のブックは國立圖書館に備えられました。議會圖書館係りは『在加日系人が戰時中うけた待遇についての情報の追加であることを有難く思います。多くのカナダ人はそれを忘れがちなのですから……』と言つている。

『黒潮の涯に』を申込順に送る

二回目が三月末に

林林太郎氏著『黒潮の涯に』（三六〇ページ）五百部が自費出版され、その第一回分百五十部を印刷實費でわけていたが、二月十八日までに全部出拂つて林氏の手許には一部も殘つていない。

日本で二百部はすでに片づいており、第二回分の百五十部が三月下旬又は四月早々着の豫定。希望者は實費、郵税を同封しないで一應申込んでほしいと。着きしだい申込順に送ることにしているが、なくなればそのことを發表する由。

著者用又は寄贈用として林氏は五十部を殘すつもりで、再版の考えがないのでおそらく絶版になることだろうと林氏はいつている。

團体戰でス町が優勝

米加剣道大会は盛況に終る

【ステブストン】當地公民館で開催された第十二回米加剣道大会はカナダ側はトロント、ウイニペッグ、晩香坡及び地元のステブストン、米國側は南加ロサンゼルス、タコマ、シアトル及びワシントン大學剣道チームをふくめて二百余名の剣士が集い盛大であつた。

初心者紅白一本勝負では晩市野田少年六人を抜いて優勝し、十二才以下少年部三本勝負では同じく晩市高聞少年優勝。十五才以下少年部ではステブストンの土井ボビー少年優勝、成人部無段者戦ではシアトルのオールデンバーグが優勝した。チーム對抗戰はステブストン、晩香坡、タコマ、シアトル、ワシントン大學、ウイニペッグ、トロント連合軍。秘術をつくして戰い、ステブストン軍に凱歌が上つた。最後に四段以下の有段者三十二名による米加選手杯試合にはステブストンの村尾初段が優勝した。道場では各方面に感謝。

日本への贈物に——ビーシー州產鮭
白桑　大根入荷

天氣晴朗なれど

佐藤愛子

（九）

朝子、弘枝は目と目を見合せた。朝子はいった。

『あやしいわね』

『でしょう？　そう思うでしょう。連れて行ってるのよ、ホステスか何か…』

『寝込みを襲うべきよ。三日までおとなしく留守番してるテはないわ』

『と思うでしょう？』朝子さんなら。ところがあたしは別のことを考えたの。寝込み襲ってとっちめて結局ソンするのは自分なのよ。とっちめられたくらいで改心する相手じゃないんだから、血圧が上るだけソンなのよ』

弘枝のソプラノは二階のドラムを圧して響いた。弘枝はこの一、二年のうちに急激に肥り出して、今では五十八キロだというが、本当は六十キロを越えているにちがいない。従って朝子をじっと見つめたその眼は（かつて純日本風美人といわれた細い一重瞼の眼は）手入れの行き届いたより余る肉の間に、怒っている時でも笑っているかのように細く小さく柔和に善良に存在しているのである。しかし弘枝はその柔和な眼で、思いきったことをいった。

『あたし主人なんかもう、無視して暮すことにしたの』

『無視って、どんな風に』

『無視は無視よ。空気のように、チリゴミのように、思うのよ。何をしても自由。そのかわりこっちもしたいことをするの』

そういう弘枝の細い眼はいっそう細くいっそう小さく、紅潮した頬の肉の中に埋もれて光っていた。

夫を無視して暮す—空気のように、チリゴミのように考える！

それ確かに一つの方法にはちがいない。說明狂の友人にそそのかされて、見ようみまねの愚にもつかぬ發明に夢中になっている夫を無視して暮すことが出來たら！　夫の五十六歳の鼻からのぞいているハナ毛を無視して暮すことが出來たら！　そうすれば朝子の毎日はどんなにのびやかにどんなに靜かなものになるだろう。夫の靴下の穴、ズボンのヒザの出っぱり、伸びた無精ヒゲ、それを切れぬ剃刀で剃った傷あと、そんなものを全く無視して暮すことが出來たら……

故**阿部誠志**（宮城縣、六四歳）儀、去る一月廿九日午後四時に下宿を出て就働先のサボナ製材所へ向ふ途中、當市より西方十哩の地点にて折柄の猛吹雪に自動車が辷り前方より來る大型ツラックに衝突。急救車で病院に着いた時には絶命、六十四歳を一期として他界されましたことを生前知友の皆様にお知らせいたします。佛教会全役員のご配慮により二月一日午後七時三十分より佛教會堂に於て不二川師の導師の下に晩市駐在の小阪師、兒玉補教十數名の下に告別式を營み翌二日午前十時マクラウド葬儀社を出棺、ヒルサイド墓地に埋葬の節には寒さの折にも拘わらず多數の皆様がご会葬下さいましたその上に過分のご香料、供花、弔辭弔電を賜わり、オカナガン教区、ケローナ、バーノン佛教会より代表のご參列を辱うし誠に有難く、故人生前中のご交誼に合わせて厚くお禮申上げます。合掌

喪主　西村　郡藏
620 Columbia Street, Kamloops, B.C.
妻　房江
西村　市藏
山家純三夫妻
嶋松虎三夫妻
友人代表
大橋　繁太郎
兒玉　傳吉
後藤　康治
小林　石三郎
西村　義雄
數木　隆義
カムルツプス佛敎会
同　佛敎婦人会
同　佛敎日曜學校
同日本語學校維持会
同柔道俱樂部後援会

●追加　トロント日本語學校廿五周年記念祝賀への寄付者芳名に次の二氏を追加
△五十弗　宮内壽治
△二十五弗　無名氏

母**なつの**（七一歳、鳥取縣）儀

昨年八月發病、手術以來經過良好に向かっておりましたが去る二月十五日病勢急にあらたまり聖マイコル病院に入院、種々手を盡くしましたが醫藥の効なく十八日午前五時ついに召天しましたことを知友の皆様にお知らせいたします。追って十九日夜日系人聖公会に於て今井司祭の司式のもとに告別式執行の際には寒さの折にもかかわらず多數皆様のご会葬をかたじけのうし、その上過分の供花、ご花料並びにご丁重なる弔辭弔電を賜わり誠にありがとうございました。故人生前中のご厚誼と併せて遺族一同厚く御禮いたしております。なお遺体は翌朝プロスペクト墓地に埋葬いたしました。略儀ながら紙上を借りて厚くお禮申し上げます。

トロント市
喪主長男　早川　幹雄
146 Spalding Street, Downsview, Ont.
妻　慶子
次男　民雄
妻　ベティ
女婿　齋藤　事
長女　妻　靜枝
女婿　田中　勝
次女　妻　ふじこ
三女　ふみえ
孫　一同
親族　一同
友人　一同
鳥取縣人同志会
オンタリオ鳥取縣人会
トロント日系聖公会

水無月句會

△三月題「凍解」（イテドケ）　沖賓　南原選
△四月題「蒲公英」タンポポ　小樹幸句浪選
△締切は各月とも十日以內
△例会三月廿四日午後四時
△場所　佛敎会內
△投句所　左記へ
Mrs. M. Kitamura, 146 Doncaster Avenue, Thornhill, Ont. Phone 889-8239

故・岸山秀（靜岡縣人、七一才）儀、去る二月十七日ト市ゼネラル病院にて死去二十日カーディナル葬儀社に於て今井司祭式により告別式を執行後、マウントプレザント墓地に埋葬いたしましたことを生前の知己諸彦にお知らせ致します。右葬送に際し今井司祭、ト市日系ウェルフェア委員会に多大のお世話になりましたことを厚くお禮申し上げます。

ト市在住
靜岡縣人有志

トロント日蓮佛敎會
毎月第一日曜日　午後二時
バジロー街五
電話四六三―八二六三
5 Badgerow Ave., Toronto, 252, Ont. Phone 463-8263

トロント佛敎會
三月十日（日）
午前十時半　日曜學校
午前十一時　朝の禮拜
午後二時　日中
Toronto Buddhist Church, 918 Bathurst Street
電話　五三四―四二〇二

聖アンドリュー聖公會
電話六四五―五六五七
☑三月十日（日）午前十一時半　聖餐式
說教「熱を入れて祈れ」　今井司祭
☑教会學校　十一時半
禮拜後顧問委員会

日系人合同教會
ドーバーコート街七〇一
三月十日（日）
午前十一時半
主題「いなくなった羊を見つける迄」岩井牧師

日系セブンスデー・アドベンチスト教会
□安息日學校（土）　午前九時半
□安息日禮拜（土）　午前十一時
牧師　阿部卿美
19 Mortimer Avenue, Toronto 6, Ontario
四九一―六七四〇

花
PHONE 465-3132
ハナ一切のご用命は
親切・勉強の
シャロン花屋
947 PAPE AVE.

トロント天理教祭日
毎月第一日曜日午後二時から催します。一般、お方のご参拝を歓迎致します。
カナダ教会　会長　大倉トミ
160 Gracefield Ave., Toronto 339, Ont. Phone 247-9791

屋根修理一切
住宅のルーフィング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事などご用命に應じます。アルミ及びスチール・サイディング・ディラー。（オ州内をカバー）
（カナダ屋根業協会々員）
オールウエー・ルーフィング会社
（二世經營）
Allway Roofing Ltd. Bus. Phone 421-8874 Phone 293-4689

辯護士　大家一夫
クインズ・カウンシル
ト市カールトン街二
ルーム一八〇五
電話　三六六―六三八八
自宅二九三―四二八一

辯護士　鬼塚敏三
（クインズ・カウンシル）
事務所　ト市ユニバーシティ街四二五　六一五号室
電話三六三―五〇〇二
自宅四九三―二四五七
◇一切の法律事務に應じますから御相談下さい

AUTHENTIC JAPANESE DISHES
"MICHI" RESTAURANT
459 CHURCH STREET,　PHONE 924-1303
328 QUEEN ST. WEST,　PHONE 863-9519
Toronto, Ont.

日本料理 みち
◎チャーチ店
チャーチ街四五九
電話九二四―一三〇三
◎クイーン店
西クイーン街三二八
電話八六三―九五一九
（クイーン店だけ月曜休み）

おいしい中華料理
ていねいなサービスで
召し上つて下さい
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
電話　三六八―二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY, 131-A Dundas Street West, Toronto Phone 368-2475

パラマウント
ギフト・ショップ
○日本食品一切
御贈及び土産配達いたします。
ト市ダンフォース街七三三
電話店四六三―三四二六
家四六九―〇二九三

花
ご注文
ハイランド花屋
店主　ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W., Toronto, Ont. Phone HU9-4864

●日本行切符　販賣代理
ピーアンドオー・ライン
プレジデント・ライン
●保險—[illegible]、自動車、病氣、[illegible]
内田 [illegible]
晩市西メーン街三二九
電話六八四―二七四七

まだミカン買えます

晩市では安賣り續く

＝台灣產が昨年から進出＝

【晩市】當市ではいまだに日本ミカンが買える。『オリジナル・ジヤパニース・マンダリン・オレンジ』と銘打つてボール紙箱入りが一箱一弗二十五仙。それが八十五仙となり、いまごろは一パウンド十仙から二十仙で賣られている。『やつと姿を消しそうな日本ミカン』といつた狀態になりそう。

日本ミカンも紙箱にしたせいか、くさりがかなり多く出るという不平もあるらしい。

なにしろ昨年は台灣產ミカンが進出、皮表は美しくないが甘味があるというので日本ミカンの强敵。台灣產も『マンダリン・オレンジ』と名付けて賣り出しにので、日本ものはあわてて『オリジナル』とつけ加えてセール。對策 ニユーカナデアン紙が十年ほど以前に、なぜ日本產を『ミカン』と呼ばないのかと提言したことを想い出す。

院号下付さる

【カナダ佛教團本部】左記の佛教徒故人に院號が下付された。

△七三年七月三日、ケローナ佛教會員、故田口サワ夫人に信田院

△七三年八月二十四日、同、故若林シゲ夫人に安樂院

△七三年五月十日、ステブストン佛教會員、故岡野秀雄氏に淨信院

△七三年十 月二十七日ニユーデンバー在住、故鮎ケ谷茂平氏に顯教院

△七四年一月三十日、キヤムループス佛教會員、故阿部誠志氏に絕淨院

才州の税クレジット

無料で情報センターに問合す

オ州政府は今年の大市なタキス・クレジット計畫についての電話による情報入手に多種國語を話し得る情報センターを設置したと先日アラン・グロスマン歲入相が發表した。オ州在件者は無料でテレフォーンによる情報を得ることができるが、日本語だけは不要とみて加わつていない。

情報センターはダイアルゼロをまわして、ゼニス八一二〇〇〇と交換手に求めればよい。なお大トロント市はローカルで九六五―八四七〇を呼び出すこと。在住者で課稅對象インカムがなくてもタキス・クレジット書式に記入して送ればよい。ペンショナーはチ一四又はチ五スレップを待たずに、早速送ることが望ましい。

モ市日系人会 七四年度役員

【モントリオール】當市日系人會七四年度の役員は去る一月の總會で次の通り選出された。

△會長甲山い△副會長田口善一△幹事下程春雄△幹事補佐石井孝八郎△會計田口善一△議長木本美作吉△副議長岩中健二 書記山本保 書記補佐平良宏△通信宮崎孝一郎△監査役山本榮 小早川夫人△社交部長甲山い△部員坂本キミ夫人 小早川夫人 坂本ベシー夫人 江畑夫人 中濱瀨夫人 木本夫人 田口夫人 岩中夫人 下程夫人 山本夫人 谷夫人 早川夫人 早川エミ嬢

高さ千五百呎で見物

世界最高のシーエヌ・タワー

トロント下町に目下建設工事中の『カナデアン・ナシヨナルズ・タワー』は完成のあかつきは全長一、八五〇呎となり、パリのエッフェル塔の九八四呎、モスクワの通信塔一、七四八呎より高く世界一のタワーとなる。

このシーエヌ・タワーは通信塔であり、觀覧塔ともなるもので、回轉レストラン（収客四百席）ができ、見物廊下が一、五〇〇呎に設けられる。着工にさいし地表から五十呎も掘り下げて土台のコンクリートを流し込んだが、土臺の厚さは二十二呎。タワーは十五万トンのコンクリート、スチール及びケーブルにより建造されている。

晩市近郊

盗品二十五万弗も

捕つた八名中に中國系が五名

【晩市】大掛りな盜品團が晩市及びバーナビー市內に暗躍、少く見積つて二十五萬弗價格の商品を盜み、住宅や倉庫にかくし込んでいたのが先週市警とマウンテーにより發見 八名が檢束された。泥棒團員中には中國系人と判斷される姓名が五名加つている。

市內外各地の二十カ所から百トン以上の盜品を運び出すのに三トン・トラックで十數回も往復したとマウンテー側で語つているが、盜んだ商品中には鐘詰サモン約二万弗、カーペット及び家具類約四万弗、テレビ冷藏庫、その他電氣器具などいづれも倉庫から盜みとり出したもの。

ス村佛婦会 各區參事員

【ステブストン】當地佛教婦人会の各區參事員氏名（一）坂本うめの（二）寺村絹枝（三）松村安枝（四）高崎久子（五）野村ゆきえ（六）向井貞子（七）仲さつえ（八）木村清子（九）小川つるえ（十）堀綾子（十一）山本八重子（十二）大坂菊枝（十三）濱西悦子（十四）松村榮子（十五）堂前久榮

三島の後を追い 青年が割腹自殺

【東京】このほど東京九段の靖國神社境內で、若い男が血まみれになつて倒れているのを通行人が見つけ近くの病院へ運んだが、出血多量で死んだ。北九州市八幡區、元國士舘大生、大橋正又さん（二五）で、大橋さんは刺し身包丁で腹とノドを切つており、近くに両親や友人にあてた計四通の遺書があつた。

遺書には『いま一度三島由紀夫大先生の死の意味するものを直視せよ』と題し三島由紀夫の死を、社會が認めないのに抗議して後追い自殺するという意味のことが書かれていた。

○紅葉会の例会は來る十日。午後一時に會館を出發アラン・ガーデンを見學。

■死亡

△ア州ツーリンの池田多賀子さん（五八）は二月九日カルガリで死去。十三日レスブリッジのマキャロップ合同教会でボールド牧師により告別式を行い、アーチマウント メモリアル墓地に埋葬した。

△オ州スカボロの森助五郎氏九 才、滋賀縣出身）は三月一日ト市セント・マイコル病院で死去。三日（日）午後七時佛教會で告別式を行つた。

△ハミルトンの後藤金平氏（八四）は去る三日急性肺炎で死去した。

尋ね人

鹿兒島縣加世田市津貫干河出身の富山忠夫

さがし人＝加世田市地頭所 松崎商店內 松崎フジエ

電話

電話が次の如く変りました。上杉壽一

Phone 654-8604

1908 Lansdowne Ave. Toronto, 170, Ont.

臨時ヘルパー

大工の經驗ある方、期間は四カ月。委細面談（永井）

西武カナダ

電話四四五―〇九二四

ウエトレス 至急入用

ウエトレス、フル又はパートタイム。及びキッチン・ヘルパー

チヤーチ店「みち」

電話九二四―一三〇三（トロント）

トロント日系文化会館

幸運寶くじ

當選者

△二月二十七日 ジエームス・ブラウン氏（スカボロ） 番号 四一四

△三月十七日 日本映画「男はつらいよ」

たちばな・さほみ師匠

「日本舞踊」ご案内

△來る三月十六日（土）午後八時より

△於トロント佛教会々堂

△入場料一人二弗五十仙

△入場券は仏教会（五三四―四三〇二）又は須山ヨシ夫人（四六一―二三八四）からお求め下さい

主催 トロント佛教会 バーサスト街九一八

貿易会社 古屋 交通社

TEL: 366-5451 460 DUNDAS ST. WEST TORONTO TEL: 363-0655

…フルヤ旅行案内…

△三月卅一日 第一回訪日團滿員御禮

△五月十日 第二回訪日團募集中

その他、毎週月水金土、個人ベースで訪日、歸加出來る便もあります。

△五月廿二日 ポルトガル・スペイン

△八月廿四日 カリフオーニア漫遊

旅行のご相談は經驗のあるフルヤへどうぞ

天下一品 醤油 國寶米

一月インデ、二月はニゲテ 間もなく三月サクラの花咲く頃です。

新裝も終わつた古屋で食料品をお求め下さい。

せまいながらも裏にパーキングもあります。

皆さまのご來店をお待ちしています。

Nikko sukiyaki 日光

japanese restaurant/tavern

各種パーティ

營業時間 月—金曜 正午から十二時迄

土曜日 四時から十二時迄

日曜日 四時から十時迄

460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO 2-B, ONT. Telephone 366-2164

健康談義

ラーメン食う場合の注意

梅月生

「インスタント・ラーメンのような"毒食"を子供に与える親ほど無知な者はない。その栄養はデンプンと脂肪を除いてはほとんどゼロ。原料の小麦粉に含まれているビタミン・ビーも高熱を加えるためこわされてしまう。ビタミン・ミネラルに至ってはお話にならないぐらい少い。一番恐ろしいのは多量に使われている油の酸敗である。インスタント・ラーメンをつくるためには油が沢山いる。しかし費用を安くするためには同じ油を何回も使って揚げる。油は熱に弱いから、古くなった油を使ったラーメンは胃腸障害をおこし、むかつき・はき気・下痢・腹痛などの激しい中毒症状をおこし易い。このように油が腐敗してできる毒は猛毒で、肝臓や腎臓を傷めつけるばかりでなく、長い間食べ続けると栄養障害を起し胃腸病はもちろん諸病の下地をつくることになる。油の変敗は熱ばかりでなく日光や蒸気によっても進められるから、店先で日光があたる所においてあるラーメンや、製造してから十日以上たったラーメンは買わぬことだ。火を入れた油は五日ともたない。」

これは、人間医学誌が、不注意にたべるインスタント・ラーメンについて警告しているところであるが、さらに次のことも指摘している。

「ラーメンは、すんだ黄色をしているのが自然であるが、今では人工的に色素を加えて鮮やかに見せかけている。また袋の赤やオレンジ色は日光を吸収しやすく、セロハンは湿気に弱く空気が通りやすいから、ラーメンのアブラの変敗は一層はげしくなる。その上インスタント・ラーメンには添加物が多く、重合リンサン塩（品質改良剤）、せんい素のグリコール酸ナトリウム（ノリ料）、カン水粉（ねばりざめ）がまじっており、変敗を防ぐために入れてあるビー・エッチ・ティも危険なもので、合わせて二十六種類以上の添加物が入っており、これが食品とは飛んでもない話である。

さらに、ラーメンに添えてあるスープの素は、値段を安くするため魚肥のくさみを抜いて脱色して用いているという。つまりインスタント・ラーメンは肥料で味つけした添加物のかたまりみたいなものである。」

移民百年 賛同の記

零木生

「日本移民百年に就て記念するなら準備を」というニューカナデアンの記事に双手をあげて賛意を表します。百年を契機に国会議員を日系人間から選出したいものです。

私はまだカナダ国籍者ではないので大きなことはいえませんが、市民権を取得しだい、金髪女房とともに政府に奉職し、現在イギリスがカナダに対するのと同条件を「日加移住協定」とせしめ、通商面のみならず人的交流も密接にし、国家（カナダ）繁栄のため寄与したいと考えています。一九七七年には私もカナダ人として訪日、森氏の記事にある「日加用達会社」ではないが日本人の一脚をカナダに移住してもろうストラテジーを計画しています。

先日もさる政府高官と懇談した際に「通商使節団の一員として訪日しても、大使館のつくったミコシに乗るだけで言葉も解らず、眞実は税金の無駄づかいである」といわれ、日系人が政府の重要ポストに進出して対日関係を司ってほしい、とまで意見を表明され、カナダ経済が発展するか、しないかは対日経済外交にかかっているとのことです。

七六年には東京の経験を活かしてモントリオール・オリンピックに手を貸し、七七年には日本祭にちなみ日本中を行脚し、日本企業をこの国に誘致したいと念願しています。それにつけても日本企業の駐在員の方方が、この国に定住し、母国との橋渡し役を果されることを望みます。

一九六七年にブラジルのサンパウロで日本移民百年祭に際し皇太子ご夫妻の大歓迎会が催されました。日系人のバックボーンはやはり一世パイオニアにとって皇室にあるのではないかとつくづく考えさせられました。開拓者の一世にかかる感激を味わせることのできるのは、新移民と商社駐在員の協力以外にはありません。こぞって移住百年記念の発案を実現させようではありませんか。

川路御夫妻を思いつつ

トロント　タエ

ブラジルの同胞方よお元気で

川路国三様。お元気で何よりです。トロントは、早春も遠からじ——を思わせる日がやってきた今日この頃です。

詳旨のたとえ思いつ聖書読む

何事も一人よがりになってはいけないと、時に聖書の言葉には気をつけています。

赤十字結ぶ人の和世界の和

あなたの奥様と赤十字裁縫に奉仕したことは、たのしい思い出です。この奉仕は年老いても、元気でいれば出来ますので、人々のしあわせ、世界のしあわせのため、いつまでもいつまでも続けたいと願い、食物は薬・時は生命と思って暮しております。

川柳第十三は、どなたがつづけて下さるかしら。

中村登市君の訃報を知って

東京　鈴木重三

中村登市夫人からのお手紙で、中村君が七七歳を一期として故人になったのを知り、同君の在りし日の想い出に胸を馳せられ、寂ばくの感にたえない。

中村君は、加奈陀日本人会の参事員に挙げられて勤務二十余年にも及ぶであろう。事務的才能に富み、要職につき眞面目にその擔當責務を全うした。先年私はトロントに滞在中、一日同君に招かれて歓待を受け、久し振りの面會で懐舊談にふけったすえ、日会記録の紛失を遺憾とし、どうかして捜し出したいと語り合い、今後協力して悲願を達成しようと約束して別れたが、その後私は家庭の都合で帰国を余儀なくされて思うにまかせなかった。

その日会の議事　執務記録などは、日系人史のデタの一部ともなる貴重な文献でもあるのに、その行方が分らないのである。

二世詩人 小川嬢 テレビ・ゲスト

カナダ生れの女流詩人として米国の詩人サークルでは名を知られている小川ジョイ嬢は来る六日（水）正午、シービーシー・テレビ番組「ランチョン・デート」のゲストとして出演する。

小川嬢は日系人間には殆んど知られていないが、彼女の詩集は米国で出版され、批評家から好評をうけた。

小川さんは中山牧師の息女（オタワに在住）

晩市に花咲く

【晩市】毎日のような雨降りで、めったに陽光をみないが、暖気は四五度以上。そのせいかクロカッが咲き出し、櫻の枝先も赤味をおびて、春の訪れを知らせて早咲きしそう

参加者を募集

ビーシー州佛教連盟本部ステブストン佛教会では来る八月桑港で行われる米国佛教開教七十五周年祝典及び第五回世界佛教婦人會大会の参加者を目下募集中

クマモト縣人の

追悼法要と親睦会

◎期日　三月廿四日（サンデー）
◎場所　トロント佛教会
▲先亡者追悼法要・午後三時半
▲総会並びに親睦会・階下午後四時
▲会費・家族三弗、個人一弗五十仙（但し八十歳以上の方は無料）八十歳より八十八歳までの方に祝品を差し上げますから三月二十日までに下田幹事または役員までお通知下さい
▲夕食のご馳走・好評の演藝・ツリー・ビンゴ
知友人お誘い合わせ多数ご参加下さい

トロント市　熊本縣人会

トロント日本語學校

援助ダンス会ご案内

きたる三月三十日援助ダンス会を開催します。どうぞ皆様お友だちをお誘い合わせ、多数ご来会下さいますようご案内申し上げます。

△日時　三月三十日（土）午後八時半
△場所　日系文化会館
△オーケストラ　ガス・アミタジ五人組
△入場料　各自四ドル　レフレシメント
△ドアプライズ!!

催主　トロント日本語學校 及びピー・テー・エー

◎新保氏の投稿は紙面の都合で本号には休載

總會と親睦會ご案内

本会では總会親睦会及び追悼法要を左記の通り行いますので、ご出席下さるようご案内申上げます

△三月十七日（日）午後二時より
△トト市ヤング街三六九、サム・ザ・チャイニーズ・レストラン
△十五日までに左記の何れかに申込んで下さい
△会費　一人當り三弗

西岡（三二八—三六七二）　神田（五三三—一八三五六）　中津（七六七—三八二四）　玉置（七四一—九九一二）

カナダ紀州會

IMPOTRERS — DISTRIBUTORS
SHIMIZU INDUSTRIES LTD.
Mail Address: P.O. Box 5569, Vancouver 12, B.C.
344 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
(606)-687-5445 or 687-5016

●特約　□ヤマサ醤油□寶みりん□ナショナル電気釜□サッポロ一番□サロンパス□カルピス
Yamasa Shoyu
○東鳩クラッキー○はなまるき味噌○ジャパン・ローズ米○丸清あられ各種○[illegible]ミースフォーチュンクッキー○ジミー乾うどん・チャーメン
Kikkoman
▲お料理屋さん特用の業務用
□ヤマサ醤油一斗罐□寶みりん大びん□酢大びん□白・赤味噌四四斤□天ぷら粉四四斤
□東丸うすロ醤油一斗罐□しらたき大罐□たけのこ大罐□竹・木の割ばし□冷凍さしみ「いか」「まぐろ」
▲食料品・冷凍品・雑貨・雑誌の卸しのお問合せ御注文はコレクトコールでお申越し下さい。
Rice Cooker　National
みりん
清水インダストリー（清水俊雄）

旅行センター御案内

□訪日観光團
▲三月二十六日より　五月十三日
▲四・五日　五月五日
▲四月二十六日　五月十七日
▲五月九日　六月五日
▲六月二十八日　七月十九日
▲六月二十九日　八月二日
▲六月三十日　八月二十三日
□日系人のためのヨーロッパ旅行
▲十月六日より二週間

タイムス スクエア 旅行センター
TIMES SQUARE TRAVEL CENTRE LTD.
672 No. 3 Road Richmond B.C.
Telephone (604) 278-5606

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.,
Toronto, Ontario
M5V 2A9
Phone 366-5005

Second class mail registration number 0368

每週火・金二回發行
購讀料金 半年七弗 年十一弗（前拂）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

パリ上空で火災 三四五人が墜落

乗客中には四十八人の日本人

〔パリ〕去る日曜、乗客三四五名を満載したトルコのジェット大型旅客機はパリ空港を出發直後、同空港北方の雑木林に墜落、乗客および乗務員が即死という史上最悪の航空事故が起こつた。

パリ空港筋では、死者三四五名と發表しているが、トルコ航空では三三四人がリストしていた としている。乗客中の二百ないし二百五十人は英米人と四十八名の日本人がふくまれているとされている。

トルコ空港のデイシー一〇はイスタンブルからロンドンに向かう途中、パリ空港にストップ。ただちに英國向けて快晴下に離陸、高度一万三千呎にのぼったのち、地上との連絡が途切れ雑木林中に墜落した。死体の肉片が四方に散らばり、救助班は死体集めに奔走したが、死体判別はほとんど不可能という状態である。

目撃者の語るところによると、同機は突如、火を發して燃え落ちたというが、サボタージュ説が有力である。

軍部反乱

エチオピアで

〔エチオピア、アヂス・アババ〕先週エチオピアの主要都市を占領した同国軍部はハイレ・セラシエ国王が軍部要求の増給一〇%を認め、速かに任務に復帰するよう呼びかけたが、反乱軍は占領狀態をなおつづけている。

[illegible]の命により現内閣は總辭職し、新首相が任命されたが軍部は辭任大臣を片つ端から逮捕している。國王に忠誠を契うとする軍部も今次の反亂には國王の要請を聞き入れておらず、セラシエ国王の權威は地におち、尊稱だけになるのではないかと西部国外交官は觀つている。

暴利會社を追及

ツルドー首相が議会で公約

〔オタワ〕新民主党主のデビッド・ルイーズ氏の選擧時における演說のくり返しとみられるツルドー首相の『大会社の過剰利得や便乘收入』を嚴重取締ると先週約束した。

首相はインフレと物價高に對して消費者を保護するため、オタワ政府は『大会社』を必要とあれば追及して、ぼう大な利得をチェックするつもりであるとし、組織勞組が增賃抑制を行なつていることをほめた。

施政方針演說にもとづく與党および野黨々主の議会演說が先週末行なわれ、保守黨主スタンフィルド氏は再度『物價と賃金の凍結』が急務であると主張した。ついでルイーズ氏は『大会社はぼろ儲けしていることは、信じられないほどである』と非難した。

健康保險 掛金ふやさぬ

オ州醫師の診察料金値上げ

〔トロント〕オ州のデイヴイス首相は先週末、州内のドクターの診察料金は來る五月一日から七・五%値上げされると發表した。ドクターの料金は一九七五年五月から更に四%追増されることになつている。ドクターの料金は一九七一年以後値上げされていないので、今年からの値上げは當然の成り行きとされている。

しかし、この値上げによつてオンタリオ健康保險計画（オーヒップ）の掛金の増額を意味するものではないと同首相は說明している。ドクターへの支拂い額増加はタキスによる收入でまかなうことになつている。

外人の土地買い制約 各州政府が急ぎ考慮

〇…カナダ最小州、廣さわづか百四十万エーカーのプリンス・エドワード州で非居住者（外人）が一ヵ月平均七百エーカー宛の土地を買収していることがわかり州政府をあわてさせている。オ州でも州議會委員會の調べで、ト市近郊の將來住宅地域の約半數が外人により買い占められていることがわかつた。

〇…一方、ビーシー州でもここ二、三年間、米国、欧州および日本から『土地を買いたいが…』との問合せがひつきりなし。エドワード島を除けばカナダのどこでもカナダ人並みに外国人が土地を購入することはいまのところ自由である。

〇…放任しておけないと、各州政府では外人バイヤーに對する制約を設ける法案上提を急ぐことになつている。これについては昨年五月、連邦・州首相會議でも議題にのぼりコントロールの必要が認められた。

英総選擧 保守辭職

勞働黨組閣へ

〔ロンドン〕英總選擧の開票結果は保守党の期待を裏切り、勞働黨が三〇一議席を獲得して第一黨になり、保守黨は二九六名當選、自由党一四名、他二三名となつた。保守党のヒース首相は政權を引き續き担當することを決意、自由黨と連立内閣を意圖し、交渉を重ねたが、自由黨は協力することを拒否している。したがつて保守黨政府は恐らく今週中に總辭職することになろう。女王はウイルソン勞働黨主に組閣を命じられることになるものとみられている。

シリップ祭り

エリミラ町で

カナダには今春シリップ祭りが數十カ所でおこなわれるその最大の一つはオ州キチナー北方十二マイルのエレミラ農業町。四月六日のシリップ祭りには米加から万以上が集まる。

町には農産物、チーズ、サワークラウト、ビーフワースト、シュメアケース、サンマソーセージ、シューフライ・パイなどの出店が並ぶ。手製クエルト、ホクド・ラグ、料理本、フレーヘマット、エプロン、ホーム・コッキングやベーキングもの。昔風の農園模型、シリップ・タフィ作りの他オ州唯一のカバート橋（屋根付き橋）をウエスト・モントローズでバスにより觀光できる。

マ州の日加合辦会社 製品賣れず閉止さる

〔ウイニペッグ〕典型的な日加合辦会社が經營難におちいり、操業停止という現狀にある。マニトバ州政府機關『マニトバ開發公團』は日本の有力プレファブ住宅會社の『ミサワ』と提携ウイニペッグ北方六十マイルのギムリに『ミサワ・ホーム・カナダ会社』を十八カ月前に設立、操業を開始した。

ところが昨年末より製造した組立て住宅二百五十軒のうちわずか百軒しか賣れておらず、今後の賣れ行きの見通しもつかないので、昨年十一月以來工場は閉止され、五十人の工場員はレイオフされたままとなつた。公團側ではこの日加合弁会社を盛り上げるため、住宅敷地を購買者に提供し得る土地会社を設立して、組立て住宅の賣りさばきを行うことを眞劍に考慮している。

夜と朝に 接觸して撮影

兄弟戰友、小野田さんを確認

〔東京時事〕小野田さん確認の決め手となつた写眞は世界旅行をしている鈴木則夫さん（二四）＝千葉縣市原市＝が最近ルバング島を訪ずれた際、去る二十日夜から二十一日朝まで小野田さんと接觸、撮影したもので、二十七日厚生省に屆けられた写眞を見た実兄の小野田敏郎さん（六三）や実弟の繁郎さん（四九）それに終戦後も二十五年まで小野田さんと行動をともにしたという戰友の赤津勇一さん（五〇）らは口をそろえて『年はとつているが、ひたいや目元全般の印象などから広郎さんに間違いない』と確認した。

原生省はこれまでに父親の種次郎さん（八七）も參加させて小野田さんの大がかりな搜索を行なつたが、生存の手がかりもつかめず搜索は昨年三月一應打ち切りとなつた。

東京都下で 五三万がスト

〔東京〕東京都公務員は都廳の訓令を無視し、先週末二十四時間ストに突入增給とスト權を要求した約五十二万七千人の都公務員、民間會社勞務者、宗教家及び國鐵從業員らがストに參加した。增給三〇%とインフレ對策の實施を強く要請してのストである。

環境問題会議に 日本學者が參加

〔トロント〕ト市で開かれる有力經濟紙『ザ・ファイナンシアル・ポスト』主催のト市の環境問題シンポジアム（三月二十五日と二十六日）に日本から資源問題大學専務理事西脇安夫氏（一晋評）が出席、講演する豫定。この会議には米国からも專門家が參加し、オタワの大臣も加わる。

五年後の中國 石油輸出國に

〔シカゴ〕米中通商国民理事会々長クリストファー・フィリップス氏は『中国は今後五年以内に高級石油を億弗價格を年間輸出することになろう』と先週末言明し、十年後れは二十億弗を儲け、米国に石油製品を供給し得る立場になろうといつている。中国の原油生産は昨年四千万トンと推定されており、沿海の石油埋蔵量は二百億トンないし二百五十億トンとみられていると同会長は語つた。

空から小魚降る

〔濠州ダーウイン〕過去二週間にわたり、濠州西部地區の海岸から内陸二百マイルの牧畜農場に數百尾の小魚が降り落ちてきた。気象學者や科學者によると、津波のため海中の小魚が吸い込まれて、内陸に降り落とされたものだろうと說明している。